

са, достигнутого в области количественного выражения научно-технической деятельности, связанной с развитием, и включить этот вопрос в повестку дня своей третьей сессии.

*1919-е пленарное заседание  
1 августа 1974 года*

**1902 (LVII). Роль международной системы технической информации в передаче и оценке технических знаний и в местном развитии соответствующей технологии в развивающихся странах**

*Экономический и Социальный Совет,*

*напоминая о резолюции 2626 (XXV) Генеральной Ассамблеи от 24 октября 1970 года, содержащей Международную стратегию развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций, в пункте 62 которой Ассамблея просила уделить особое внимание развитию технологии, подходящей для развивающихся стран,*

*принимая во внимание резолюции Совета 1636 (LI) от 30 июля 1971 года и 1715 (LIII) от 28 июля 1972 года, в которых предлагаются практические меры по максимальному увеличению вклада техники в развитие,*

*признавая насущную потребность в создании в развивающихся странах местного научно-технического потенциала для оценки технических знаний и развития соответствующей технологии,*

*сознавая, что:*

*a) для достижения быстрого экономического роста развивающиеся страны должны будут в значительной степени рассчитывать на импорт технологий наряду с собственными усилиями в области научных исследований и разработок,*

*b) развивающимся странам необходимо располагать знанием имеющихся альтернативных видов технологии наряду с анализом экономических затрат и их отдачи и соответствующими данными о потребностях в капитале, рабочей силе, сырьевых материалах и других факторах производства,*

*c) передача технической информации, включая ее сбор, получение и анализ, является основой для оценки перспектив технических знаний, а также связанных с этим экологических, экономических и социальных последствий,*

*d) в развивающихся странах уже созданы или создаются национальные центры научно-технической информации,*

*e) поступление технической информации из международных источников может повысить способность развивающихся стран в максимальной степени использовать имеющиеся знания, обеспечивая тем самым новые альтернативы и подходы к решению технических проблем и помогая этим странам в рационализации и система-*

*тизации их деятельности в области научных исследований и разработок,*

*1. просит Генерального секретаря с целью обеспечения того, чтобы развивающиеся страны могли быстро получать информацию, полезную для их технического планирования, оценки и развития, провести в сотрудничестве с Консультативным комитетом по применению достижений науки и техники в целях развития и компетентными организациями системы Организации Объединенных Наций, включая Конференцию Организации Объединенных Наций по торговле и развитию, Организацию Объединенных Наций по промышленному развитию, Учебный и научно-исследовательский институт Организации Объединенных Наций, Международную организацию труда, Продовольственную и сельскохозяйственную организацию Объединенных Наций, Организацию Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Международное агентство по атомной энергии и региональные экономические комиссии, исследование возможностей постепенного создания международной системы обмена информацией по передаче и оценке технических знаний; такая система должна отвечать фактическим потребностям тех, кто будет использовать эту информацию, и быть совместимой с имеющимися и предлагаемыми системами в рамках Организации Объединенных Наций и, в частности, со Всемирной системой информации в области науки и техники;*

*2. просит далее Генерального секретаря представить доклад о своих выводах в отношении пункта 1, выше, Комитету по науке и технике в целях развития на его третьей сессии;*

*3. предлагает международным финансирующим организациям, прежде всего Программе развития Организации Объединенных Наций, Международному банку реконструкции и развития и региональным банкам развития, а также развитым странам обеспечить в тесном контакте с развивающимися странами и по их конкретной просьбе пути и средства оказания поддержки действиям этих стран по созданию и укреплению центров и служб научно-технической информации, а также систем передачи и оценки технических знаний;*

*4. предлагает развивающимся странам, по мере необходимости, создавать или укреплять свои системы научно-технической информации в целях полного использования той информации, о которой говорится в пункте 1, выше.*

*1919-е пленарное заседание  
1 августа 1974 года*

**1903 (LVII). Применение науки об ЭВМ и электронно-вычислительной техники в целях развития**

*Экономический и Социальный Совет,*

*сознавая, что в области науки и техники применение науки об ЭВМ и электронно-вычисли-*

тельной техники в целях развития приобретает все возрастающее значение и может облегчить решение ряда проблем развивающихся стран,

учитывая большое значение использования компетентного и беспристрастного консультативного обслуживания, свободного от всякого коммерческого давления, в области применения науки об ЭВМ и электронно-вычислительной техники,

ссылаясь на резолюцию 2804 (XXVI) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1971 года и резолюцию 1571 (I.) Совета от 14 мая 1971 года, в которых подчеркивается необходимость активно поощрять, устанавливать и расширять многостороннее сотрудничество в области применения электронно-вычислительной техники,

принимая во внимание резолюцию 1824 (LV) Совета от 10 августа 1973 года, в которой признается необходимость в услугах экспертов в области применения электронно-вычислительной техники для содействия деятельности Комитета по науке и технике в целях развития, а также необходимость осуществления большего числа видов деятельности в рамках системы Организации Объединенных Наций по различным аспектам применения электронно-вычислительной техники в целях развития,

рассмотрев доклад Генерального секретаря по вопросу о применении электронно-вычислительной техники в целях развития<sup>33</sup>, подготовленный во исполнение резолюции 1824 (LV) Совета, а также соответствующие пункты одиннадцатого доклада Консультативного комитета по применению достижений науки и техники в целях развития<sup>34</sup>,

принимая к сведению мнения и предложения, выраженные заинтересованными организациями системы Организации Объединенных Наций, международными правительственными организациями и неправительственными профессиональными организациями и проанализированные в вышеуказанном докладе Генерального секретаря,

1. просит Административный комитет по координации обеспечить через посредство своего Подкомитета по науке и технике координацию деятельности органов Организации Объединенных Наций, а также координацию их деятельности с деятельностью других международных организаций в области применения науки об ЭВМ и электронно-вычислительной техники в целях развития;

2. постановляет, что Комитет по науке и технике в целях развития будет действовать в качестве центрального звена деятельности по применению науки об ЭВМ и электронно-вычислительной техники в интересах развития всех стран, и в особенности развивающихся стран, учитывая их специфические проблемы, и что

для оказания ему содействия в выполнении этой задачи он будет опираться главным образом на услуги экспертов, предоставляемые одним или несколькими существующими органами Организации Объединенных Наций, такими как Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры и Консультативный комитет по применению достижений науки и техники в целях развития, или другими компетентными межправительственными организациями, как, например, Межправительственное бюро по электронно-вычислительной технике;

3. предлагает Консультативному комитету по применению достижений науки и техники в целях развития рассмотреть в рамках своей работы прогресс, достигнутый в области применения науки об ЭВМ и электронно-вычислительной техники в развивающихся странах, и представить Комитету по науке и технике в целях развития предложения о практических мерах, которые надлежит принять в связи с таким применением;

4. просит Генерального секретаря, в консультации с упомянутыми выше, в пунктах 2 и 3, организациями, а также с Административным комитетом по координации, представить Комитету по науке и технике в целях развития на его третьей сессии доклад о проделанной работе и предложения о деятельности и исследованиях, которые надлежит осуществить в рамках системы Организации Объединенных Наций по применению науки об ЭВМ и электронно-вычислительной техники в интересах развивающихся стран, и в частности о перечне и порядке очередности этих исследований и деятельности, а также о способах их осуществления с помощью вышеуказанных организаций;

5. предлагает правительствам назначить национальный орган, который служил бы связующим звеном между теми, кто использует электронно-вычислительную технику, и органами, указанными в пункте 2, выше.

1919-е пленарное заседание  
1 августа 1974 года

#### 1904 (LVII). Утечка квалифицированных кадров из развивающихся стран в развитые страны

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюцию 3017 (XXVII) Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1972 года относительно утечки квалифицированных кадров из развивающихся стран в развитые страны, а также на резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета, которые предшествовали вышеупомянутой резолюции и на которые делается ссылка в первом пункте ее преамбулы,

сознавая то решающее значение, которое имеет для развивающихся стран наличие собственных технических и научных квалифицированных кадров, для того чтобы иметь возможность из-

<sup>33</sup> E/C.8/20/Rev.1.

<sup>34</sup> E/C.8/24.